Spring 1980

I Was As Full of Air As an Old Bullfrog translated by Terese Svoboda

Pilual Juud

Let us know how access to this document benefits you.

Follow this and additional works at: https://scholarworks.umt.edu/cutbank

Part of the Creative Writing Commons

Recommended Citation

Juud, Pilual (1980) "I Was As Full of Air As an Old Bullfrog translated by Terese Svoboda," CutBank: Vol. 1 : Iss. 14 , Article 53. Available at: https://scholarworks.umt.edu/cutbank/vol1/iss14/53

This Poetry is brought to you for free and open access by ScholarWorks at University of Montana. It has been accepted for inclusion in CutBank by an authorized editor of ScholarWorks at University of Montana. For more information, please contact scholarworks@mso.umt.edu.
I WAS AS FULL OF AIR AS AN OLD BULLFROG

My oxen are scattered like grain on a skin.
They were taken by Arabs, taken by the grain of Wanding.
I was left with nothing, so people push me around
like they do Biny from LÇak.
A man who is no one does not talk in his village.

Last winter, in the month of “jump for god,”
I danced at Longtai until my sweat flowed,
danced in the dawn like the “Gong.”

I used to spend all day swimming with my rival.
I was as full of air as an old bullfrog.
Ah, the flirting goes on but the seduction gets harder.

My Bull’s testicles swing, they swing
like the waterskin carried on a small man’s head.
(I have seen the stomach’s importance,
when people who cannot work for themselves
do these odd jobs.)

The black and white one holds himself back.
His distended belly is stuffed with grass.
You are satisfied and your testicles are like mallets
pounding as you walk, big as the Buruns
who, with their swollen testicles,
must walk leaving room for them.